Einwohnergemeinde Wyssachen

ORIENTIERUNGSSCHRIFT 144

Inhalt **Seite**

Ordentliche Gemeindeversammlung vom 02. Dezember 2019

- Beratung und Genehmigung des Budgets 2020, Festsetzung der Steueranlage, der Liegenschaftssteuer, der Feuerwehrersatzabgabe, Kenntnisnahme des Investitionsbudgets 2020 und des Finanzplans 2020 – 2024 2 – 4
- Beratung und Genehmigung des Personalreglements der Gemeinde Wyssachen 5
- Information über das Wegprojekt Lindehof-Hager-Ischlag-Wisli-Mätteberg und Hofzufahrten 5 – 7

Abfuhrkalender 2020 8

Wasserversorgung
- Info Trinkwasserqualität 9
- Wasserbezug ab Hydrant 9

Kirchgemeinde 9 – 11

Verschiedene Mitteilungen
- Ressorts, Kommissionen 11 – 14
- Vereine, Organisationen, etc. 14 – 17

Jahresprogramm der Vereine 2020 18 – 19

Wyssachen, 20. November 2019/sw

Der Gemeinderat

k/Korrespondenz/Orientierungsschrift/OS 144

4954 Wyssachen Postfach 18 Telefon 062 966 20 60 Fax 062 966 21 35 info@wyssachen.ch

Ordentliche Gemeindeversammlung vom 02. Dezember 2019

Die ordentliche Gemeindeversammlung findet am Montag, 02. Dezember 2019, 20.00 Uhr, im Kirchgemeindehaus statt. Die Akten liegen ab 01. November 2019 bis zur Gemeindeversammlung in der Gemeindeverwaltung öffentlich auf. Zu den Traktanden nimmt der Gemeinderat wie folgt Stellung:

Beratung und Genehmigung des Budgets 2020, Festsetzung der Steueranlage, der Liegenschaftssteuer, der Feuerwehrersatzabgabe, Kenntnisnahme des Investitionsbudgets 2020 und des Finanzplans 2020 – 2024

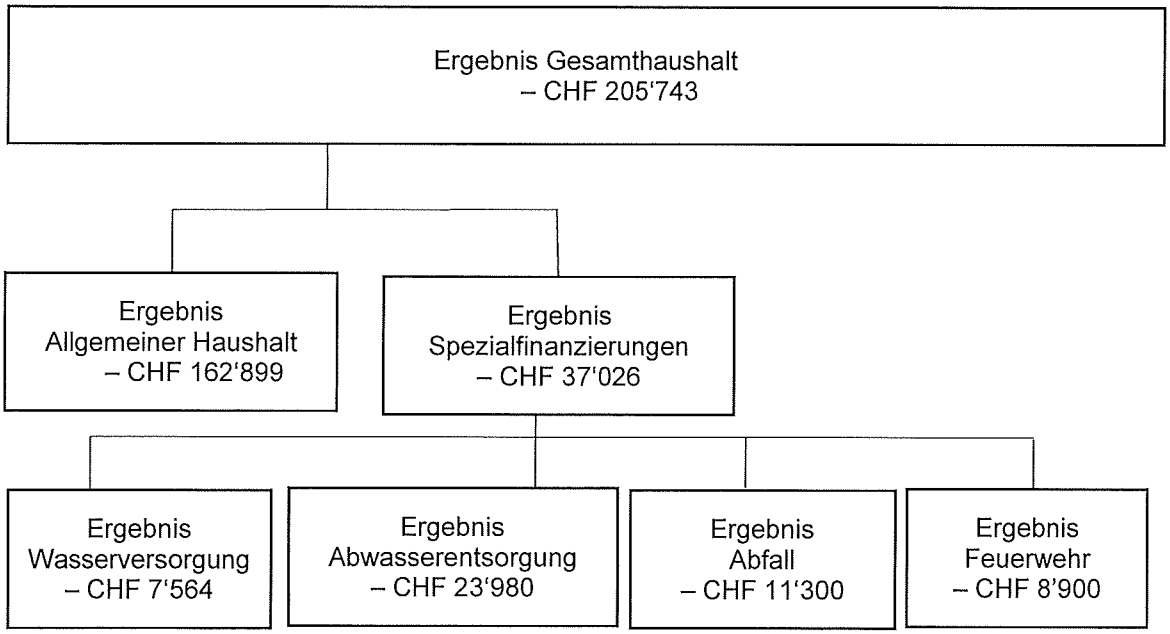
Das Budget 2020 wurde nach dem neuen Rechnungslegungsmodell HRM2 gemäss Artikel 70 Gemeindegesetz erstellt.

Zusammenzug Budget 2020

	Budget 2020		**Budget 2019**		**Jahresrechnung 2018**	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
Allgemeine Verwaltung	**432'375**	**70'500**	**480'950**	**72'000**	**440'268.44**	**75'334.80**
Nettoaufwand		361'875		408'950		364'933.64
Öffentliche Ordnung und Sicherheit	**130'490**	**109'600**	**133'570**	**107'600**	**158'934.88**	**137'564.85**
Nettoaufwand		20'890		25'970		21'370.03
Bildung	**1'087'411**	**134'850**	**1'024'150**	**138'800**	**1'158'774.34**	**236'785.35**
Nettoaufwand		952'561		885'350		921'988.99
Kultur, Sport und Freizeit, Kirche	**109'570**	**42'000**	**109'020**	**41'640**	**136'876.35**	**41'647.20**
Nettoaufwand		67'570		67'380		95'229.15
Gesundheit	**6'525**	**0**	**6'720**	**0**	**5'624.50**	**0.00**
Nettoaufwand		6'525		6'720		5'624.50
Soziale Sicherheit	**936'600**	**5'000**	**947'465**	**4'000**	**913'379.10**	**4'896.05**
Nettoaufwand		931'600		943'465		908'483.05
Verkehr	**461'591**	**87'400**	**489'376**	**87'480**	**460'286.45**	**121'635.15**
Nettoaufwand		374'191		401'896		338'651.30
Umweltschutz und Raumordnung	**502'810**	**426'390**	**486'886**	**415'486**	**578'096.55**	**517'583.10**
Nettoaufwand		76'420		71'400		60'513.45
Volkswirtschaft	**9'160**	**57'500**	**6'935**	**54'500**	**19'045.45**	**71'752.50**
Nettoertrag	48'340		47'565		52'707.05	
Finanzen und Steuern	**522'720**	**3'103'113**	**547'068**	**3'310'634**	**530'970.24**	**3'195'057.30**
Nettoertrag	2'580'393		2'763'566		2'664'087.06	
Total Aufwand / Ertrag	**4'199'252**	**4'036'353**	**4'232'140**	**4'232'140**	**4'402'256.30**	**4'402'256.30**
Aufwandüberschuss		**162'899**				
Total	**4'232'140**	**4'232'140**	**4'268'872**	**4'268'872**	**4'159'887.62**	**4'159'887.62**

Bemerkungen und Ergänzungen zum Budget 2020

Die Chancen sind intakt, dass die Rechnung 2019 wie budgetiert abschliesst. Mit einem Aufwand von CHF 4'199'252.00 und einem Ertrag von CHF 4'036'353.00 weist das Budget 2020 einen **Ausgabenüberschuss von CHF 162'899.00** (Allgemeiner Haushalt) aus. Die Auswirkungen des Gesetzes über den Finanz- und Lastenausgleich (Lastenausgleich neue Aufgabenteilung), alle Schulkosten (inkl. Oberstufe, Integration und besondere Massnahmen) sowie der Strassenunterhalt sind einige Gründe für das negative Budget. Beim ordentlichen Steuerertrag wurde die Basis für das Jahr 2019 angewendet und gemäss den Empfehlungen des Kantons vorgegangen. Es muss gesagt werden, dass kaum mehr Handlungsspielraum vorhanden ist, um die Kosten noch weiter zu senken. Mit dem Übergang zum neuen Rechnungslegungsmodell HRM2 muss das bestehende Verwaltungsvermögen der Gemeinde Wyssachen mit einem Abschreibungssatz von 12.5 % (8 Jahre) abgeschrieben werden. Dies wurde an der Gemeindeversammlung im Dezember 2015 entsprechend bestimmt. So können zukünftige Jahresrechnungen entlastet werden.



Hier noch weitere Informationen:

- Ein Steueranlagezehntel generiert Einnahmen von CHF 103'192.00.
- Der Anteil an den Lastenausgleich Ergänzungsleistungen ist um rund CHF 20'000.00 höher als im Rechnungsjahr 2018 und beträgt CHF 265'670.00.
- Der Lastenausgleich Sozialhilfe ist um rund CHF 3'000.00 höher als im Rechnungsjahr 2018 und beträgt CHF 598'500.00.
- Der Lastenausgleich öffentlicher Verkehr steigt gegenüber der Rechnung 2018 um knapp CHF 5'000.00 auf CHF 74'315.00.
- Der Lastenausgleich „Neue Aufgabenteilung FILAG" ist mit CHF 210'900.00 im ähnlichen Rahmen wie in den Vorjahren.
- Der Finanz- und Lastenausgleich für das Jahr 2020 wurde auf CHF 911'563.00 berechnet. Das ist fast identisch mit dem budgetierten Betrag im Jahr 2019. Darin enthalten

sind der geografisch-topografische Zuschuss von CHF 116'333.00 und der soziodemografische Zuschuss von CHF 8'000.00.

Das Budget der **Erfolgsrechnung 2020** weist einen Fehlbetrag von knapp 2 Steueranlagezehnteln aus. Vorübergehend kann der Fehlbetrag über das Eigenkapital abgedeckt werden. Die verschiedenen Kommissionen übten bei ihren Wünschen Zurückhaltung aus. Für den Finanz- und Lastenausgleich, für die Berechnung des Lehrerbesoldungsanteils aber auch für die Steuern, stellte der Kanton Berechnungshilfen zur Verfügung.

Das **Investitionsbudget 2020** enthält Aufwendungen im Gesamtbetrag von CHF 810'000.00. Dieser Betrag setzt sich wie folgt zusammen:

6150 Gemeindestrassen		
Sanierung Lindehof-Hager-Ischlag-Wisli-Mätteberg	CHF	750'000.00
7201 Abwasserentsorgung		
Erneuerungen / Erweiterungen gem. GEP	CHF	60'000.00

Die Genehmigung des Investitionsbudgets 2020 fällt in die Kompetenz des Gemeinderates.

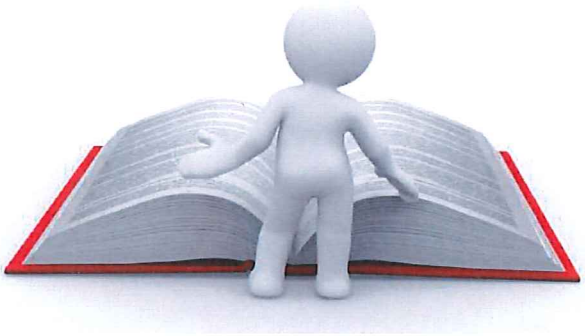
Im **Finanzplan 2020 – 2024** sind die Aufwendungen gemäss Investitionsbudget 2020 und in den Folgejahren die Sanierung der Strasse Lindehof-Hager-Ischlag-Wisli-Mätteberg (2020 – 2023 je CHF 750'000.00 und 2024 CHF 700'000.00, total Kosten von 3.7 Mio.) und die Sanierungen gemäss GEP an den Abwasseranlagen ab 2020 (total Kosten von CH 465'000.00) vorgesehen.

Bei der Gemeindeverwaltung liegen zudem das Budget 2020 der Erfolgsrechnung, das Budget für die Investitionsrechnung 2020 und der Finanzplan 2020 – 2024 öffentlich auf.

Steueransätze und Gebühren in der Kompetenz der Gemeindeversammlung:
- Steueranlage 1,9 Einheiten
- Liegenschaftssteuern von 1,5 ‰ des amtlichen Wertes
- Feuerwehrersatzabgabe 6 % des Kantonssteuerbetrages, mindestens CHF 40.00, höchstens CHF 450.00

Antrag des Gemeinderates
Der Gemeinderat beantragt, dem Budget 2020 mit einem Aufwandüberschuss von CHF 162'899.00 (Allgemeiner Haushalt) und den Steueransätzen für das Jahr 2020 zuzustimmen.

Beratung und Genehmigung des Personalreglements der Gemeinde Wyssachen

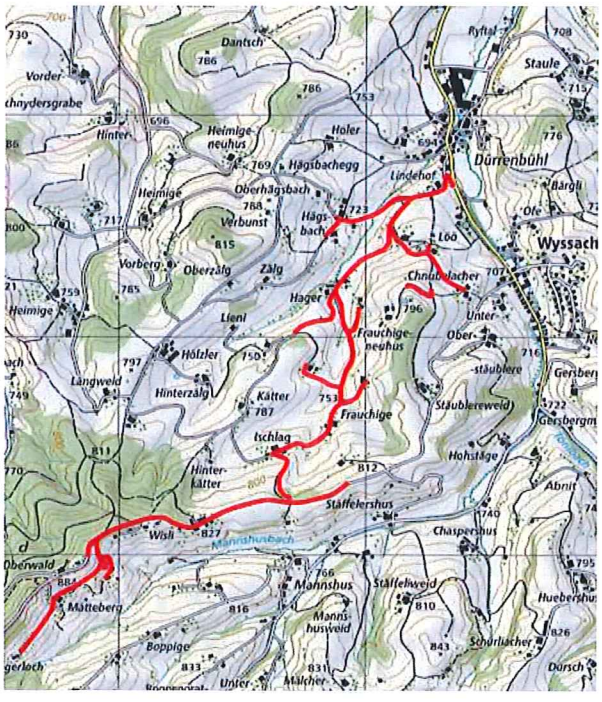


Bei der Überprüfung der Gemeindeverwaltung im Juni 2018 empfahl uns das Regierungsstatthalteramt Oberaargau, ein neues Personalreglement zu erlassen. Als Grundlage wurde das Musterpersonalreglement für Einwohner- und gemischte Gemeinden des Kantons Bern verwendet. Das Reglement kann in der Gemeindeverwaltung eingesehen werden.

Antrag des Gemeinderates
Der Gemeinderat beantragt der Gemeindeversammlung vom 02. Dezember 2019, das Personalreglement sei zu genehmigen. Das Reglement ist per 01. Januar 2020 in Kraft zu setzen.

Information über das Wegprojekt Lindehof-Hager-Ischlag-Wisli-Mätteberg und Hofzufahrten

Gemäss Einberufung der Gemeindeversammlung im Anzeiger Trachselwald vom 31. Oktober 2019 sollte über den Kredit des Wegprojekts Lindehof-Hager-Ischlag-Wisli-Mätteberg entschieden werden. An einer Sitzung vom 18. November 2019 mit dem Kantonsvertreter haben sich jedoch noch neue Erkenntnisse ergeben, die eine Überarbeitung eines Abschnitts des Projekts erfordern. Aus diesem Grund wird an der Gemeindeversammlung noch nicht über den Kredit abgestimmt, sondern nur darüber informiert. Eine entsprechende Korrektur der Traktanden wurde am 21. November 2019 im Anzeiger Trachselwald publiziert.



Seit fast 10 Jahren befasst sich die Gemeinde mit der Sanierung des Strassenstücks Lindehof-Hager-Ischlag-Wisli-Mätteberg. Im Juni 2010 wurden verschiedene Strassen besichtigt und der Vertreter des Amtes für Strukturenverbesserung und Produktion (ASP) hat die Unterstützung in Aussicht gestellt. Der ITE GmbH, Sumiswald, wurde der Auftrag erteilt, ein Vorprojekt auszuarbeiten. Viele Besprechungen mit der Gemeinde, den Grundeigentümern und Vertretern von diversen Amtsstellen folgten. Im März 2012 fand eine Orientierungsversammlung im Kirchgemeindehaus statt. Aus der Versammlung wurden verschiedene Projekterweiterungen gewünscht. Diese hat man im

Sommer 2012 mit den zuständigen Personen besichtigt. Für die Zufahrt Mätteberg wurden verschiedene Varianten geprüft. Das Gelände im Bereich Oberwald-Alpershus-Mätteberg ist sehr steil. Alle Varianten haben auch Nachteile. Bautechnische Herausforderungen wie Landzerschnitt, Quellfassungen, Böschungssicherungen sind zu lösen. Das ASP teilte anschliessend mit, dass sie nur die günstigste Variante von Norden ab Waldende unterstützen. Mit dieser Variante konnte aber keine Einigung mit dem Grundeigentümer gefunden werden. Eine weitere Variante entlang der bestehenden Zufahrt mit Wendeschleife südwestlich vom Mätteberg wurde danach geprüft und konnte durch das ASP am 13. September 2012 bewilligt werden. Somit konnte das Vorprojekt im Dezember 2012 fertig gestellt werden. Für die Anfahrt Mätteberg wurde die Variante vom September 2012 bevorzugt. Im Frühling 2013 fand eine Begehung und Besprechung mit der verantwortlichen Person vom ASP statt. Im Juni wurden uns Amts- und Fachberichte eröffnet. Später erfolgten erneut Begehungen und Besprechungen. Im Juni 2015 erhielten wird dann den Vorbescheid von Bund und Kanton und die Schätzer konnten im Dezember 2015 mit den Arbeiten beginnen. Im März 2016 forderte ein Grundeigentümer die Gemeinde auf, dass für die Zufahrt Mätteberg die Variante ab Anfahrt Alpershus weiter bearbeitet wird. Nebst den bekannten Vor- und Nachteilen (lange und teure Anfahrt, Landzerschnitt) wird die zusätzliche Verbesserung der Anfahrt Alpershus gewichtet. Für die Anfahrt Sagerloch entstehen dadurch Nachteile beim Mätteberg. Im Juni 2016 wird das Gelände beim Mätteberg besichtigt. Anschliessend wird das Vorprojekt erneut ergänzt. Im September 2017 erfolgte die zweite Eröffnung der Amts- und Fachberichte. Am 22. August 2018 wurde ein Informationsabend durchgeführt. Es wurde über das Vorprojekt, den Kostenverteiler und das weitere Vorgehen informiert. Im Oktober 2018 genehmigte der Gemeinderat den Kredit für die Ausarbeitung des Bauprojektes sowie des Bodenschutzkonzeptes gemäss Vorprojekt. Kurze Zeit später begann die ITE GmbH mit den Geländeaufnahmen. Im Dezember 2018 konnten der Baukommission die Projektentwürfe vorgestellt werden. Anfang 2019 wurden diese Entwürfe mit den Grundeigentümern besprochen und im April 2019 wurde das Bauprojekt der zuständigen Person vom ASP, Daniel Muster, und Gemeindevertretern vorgestellt. Weitere Varianten der Anfahrten Mätteberg und Alpershus wurden anschliessend geprüft. Schlussendlich hat die Baukommission im Juli 2019 beschlossen, die Anfahrt Mätteberg ab Anfahrt Alpershus zu projektieren.

Wegbreiten: Die bestehenden Wege sind 2.2 bis 3.2 Meter breit. Der Weg soll auf 3.0 Meter plus Kurvenverbreiterungen ausgebaut werden. In Absprache mit der Baukommission

wurden bei engen Kurven und Einmündungen die Aussenradien wie folgt festgelegt: Bei Fahrten mit LKW min. 10.0 Meter Aussenradius und bei Fahrten mit landwirtschaftlichen Fahrzeugen und PW min. 8.0 Meter Aussenradius.

Mit all den Erweiterungen beträgt die Länge des gesamten Projektes nun insgesamt 6.06 Kilometer. Es ist wiederum vorgesehen, wie bei den anderen Projekten, die Anstösserbeiträge auf 12 % festzulegen. Das vorliegende Projekt beinhaltet über 2'000 m^2 Vorplätze. Die Entsorgung von Altbelag ist aufwändiger geworden und wird demnächst weitere Mehrkosten ergeben (thermische Entsorgung bei PAK-Belastungen).

An der Sitzung vom 18. November 2019 wurden wir über eine Möglichkeit informiert, weitere Liegenschaften im Projekt zu integrieren und Optimierungen vorzunehmen. Die Baukommission wird die betroffenen Eigentümer über diese Variante informieren. An der Gemeindeversammlung kann über den aktuellen Stand informiert werden. Weiter wurde grundsätzlich definiert, welche Strassenstücke beitragsberechtigt oder nicht beitragsberechtigt sind. Die Baukommission hat sich bewusst entschieden, auch solche Stücke, welche nicht beitragsberechtigt sind (Zufahrt Chriechli, Gräubhus, Strumpfer) in dieses Projekt zu integrieren. Ob diese Zufahrten dann realisiert werden, muss mit den Grundeigentümern besprochen und ausgehandelt werden. Ohne eine genügende Beteiligung ihrerseits werden die Strassen nicht saniert.

Weiteres Vorgehen
Sobald alle Abklärungen getroffen werden konnten und die Schätzer mit ihrer Arbeit fertig sind, kann das Bauprojekt und der Restkostenverteiler öffentlich aufgelegt werden. Allfällige Einspracheverhandlungen wären anschliessend zu führen. Nach Bereinigung der Einsprachen und Genehmigung des Kredits an der nächsten Gemeindeversammlung, könnten die Baumeisterarbeiten ausgeschrieben und vergeben werden, damit im Anschluss mit den Arbeiten begonnen werden kann.

Antrag des Gemeinderates und der Baukommission

1. Vom aktuellen Stand „Wegprojekt Lindehof-Hager-Ischlag-Wisli-Mätteberg" wird Kenntnis genommen.
2. Die Baukommission sei zu ermächtigen, die Abklärungen zu treffen und das Projekt so voranzutreiben, damit im Juni 2020 über den Kredit beschlossen werden kann.

Abfuhrkalender 2020

Kehricht
Die Kehrichtabfuhr findet alle 14 Tage jeweils **dienstags** statt. Dabei werden jedes Mal folgende Strecken befahren: Heimige – Schweinbrunnen – Möösli – Dürrenbühl – Dorf – Sager – Gersbergmatte – Roggegratbad und Gersbergmatte – Fritzeflue. Der Kehricht muss am **Abfuhrtag um 07.30 Uhr** an der Abfuhrstrecke bereitstehen. Die Container auf dem Parkplatz beim Gemeindehaus dienen grundsätzlich nur den **Ferienleuten**. **Bitte nur offizielle Kehrichtmarken benutzen. Danke.**

Dienstag	03.12.2019	Dienstag	14.07.2020
Dienstag	17.12.2019	Dienstag	28.07.2020
Montag	30.12.2019		
Dienstag	14.01.2020	Dienstag	11.08.2020
Dienstag	28.01.2020	Dienstag	25.08.2020
Dienstag	11.02.2020	Dienstag	08.09.2020
Dienstag	25.02.2020	Dienstag	22.09.2020
Dienstag	10.03.2020	Dienstag	06.10.2020
Dienstag	24.03.2020	Dienstag	20.10.2020
Dienstag	07.04.2020	Dienstag	03.11.2020
Dienstag	21.04.2020	Dienstag	17.11.2020
Dienstag	05.05.2020	Dienstag	01.12.2020
Dienstag	19.05.2020	Dienstag	15.12.2020
		Dienstag	29.12.2020
Dienstag	02.06.2020	Dienstag	12.01.2021
Dienstag	16.06.2020	Dienstag	26.01.2021
Dienstag	30.06.2020		

Kunststoff (PET / PE-HD / PE-LD / PP / PS / O)
Die Sammelsäcke (60 Liter à CHF 2.50 / 110 Liter à CHF 4.00) können bei der Gemeindeverwaltung gekauft werden. Der gefüllte Sack kann beim Gemeindehausplatz deponiert werden.

Karton
Jeweils Samstag 11.01.2020 02.05.2020 05.09.2020
09.00 – 10.30 Uhr auf dem Areal der Firma Loosli, Dürrenbühl.
Bitte Karton lose (ohne Schnüre, Stoff und Plastik) abgeben.

Papier
Die nächste Papiersammlung findet am Dienstag, 12. März 2019, auf dem Viehschauplatz statt. Die Sammlung im Herbst wird am Dienstag, 10. September 2019, durchgeführt. Vor den Sammlungen erscheinen jeweils entsprechende Inserate im Anzeiger.

Alteisen
Die nächste Alteisensammlung findet im Frühling 2020 auf dem Viehschauplatz statt. Ein Flugblatt folgt zu gegebener Zeit.

Grüngut
Die Hans Mathys AG, Huttwil, bietet der Gemeinde Wyssachen die Grüngutsammlung an. Eine Anmeldung (Container mit Transponder) ist erforderlich. Die Sammlungen finden ab 16.01.2020, jeden zweiten Donnerstag **ab 07.00 Uhr,** statt.

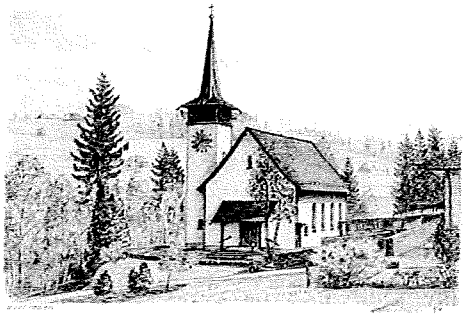
Wasserversorgung Wyssachen

Info Trinkwasserqualität

Wasserprobe:	08.10.2019, mb microbact AG, Langenthal
Bakteriologische Beurteilung:	einwandfrei
Gesamthärte:	27.9° französische Härte = hartes Wasser
Nitratgehalt:	9.3 mg/l
Herkunft des Wassers:	Quellen Ryseralp, Ofeweid, Mettlen und Melli
Behandlung des Wassers:	Quellwasser Ryseralp, Mettlen und Melli wird mittels Ultraviolettanlage desinfiziert.
Kontaktstellen:	Gemeindeverwaltung, Wyssachen, Tel. 062 966 20 60 Gemeindearbeiter, Stocker Roland, Tel. 079 574 42 55 Wasserkontrolleur, Rentsch Christian, Tel. 079 251 49 90

Wasserbezug ab Hydrant

Der ausserordentliche Wasserbezug von den Hydranten in der Gemeinde Wyssachen ist ohne Bewilligung verboten. Die Einwohner werden aufgerufen, ausserordentlichen Wasserbezug beim Gemeindearbeiter, Tel. 079 574 42 55, oder auf der Gemeindeverwaltung, Tel. 062 966 20 60, zu melden. Bei Abwesenheit des Gemeindearbeiters muss die Gemeindeverwaltung informiert werden.



Kirchgemeinde Wyssachen

Ordentliche Kirchgemeindeversammlung

Montag, 09. Dezember 2019, um 20.00 Uhr im Kirchgemeindehaus

Traktanden:
1. Orientierung Finanzplan 2020 – 2024
2. Beratung und Genehmigung des Budgets 2020 und Festsetzung der Steueranlage
3. Wahlen
4. Verschiedenes

Die Stimmberechtigten der Kirchgemeinde Wyssachen sind zur Teilnahme freundlich eingeladen.

Projektchor Christnachtfeier Wyssachen
Seit einigen Jahren wird die Wyssacher Christnachtfeier von einem ad hoc Chor unter der Leitung von Noëmi und Martin Jufer mitgestaltet. Gesungen werden traditionelle und moderne (Weihnachts-)Lieder. Alle Interessierten – egal ob jung oder alt – sind herzlich eingeladen, in diesem Chor mitzusingen. Probedaten: Mittwoch, 04. Dezember 2019, Donnerstag, 12. Dezember 2019, sowie Montag, 16. Dezember 2019, jeweils von 19.30 Uhr bis 21.30 Uhr im Unterrichtszimmer. Hinzu kommt noch eine Hauptprobe am Montag, 23. Dezember 2019 (Dauer ca. 1 Stunde). Informationen und Anmeldung an Noëmi Jufer: noemi.jufer@outlook.com oder 079 792 19 42

Besucherdienst
Ein motiviertes Team von freiwilligen Frauen und Männern besucht nach Absprache regelmässig ältere Gemeindemitglieder, die gerne etwas Abwechslung in ihrem Alltag hätten. Die Besuchenden sind Gesprächspartner, Begleitperson bei Spaziergängen, Vorleser, usw.

Wenn Sie kontaktfreudig sind, gerne zuhören und sich die Mitarbeit in dieser Gruppe vorstellen können, melden Sie sich bitte bei Annemarie Hess, Tel. 062 966 15 83 oder per Mail: ah.hess@bluewin.ch
Es freut uns, wenn Sie mit uns Kontakt aufnehmen.

Schneewochenende Meiringen-Hasliberg
Vom 14. – 16. Februar 2020 bietet die Kirchgemeinde Wyssachen ein familienfreundliches Gemeindewochenende auf dem Hasliberg an. Bist Du auch dabei?

Die Idee dieses Wochenendes ist es, gemeinsam etwas zu erleben, Kontakte zu pflegen, sich in der Kinderbetreuung abzulösen und viel Spass im Schnee zu haben.

An-/Rückreise:	Individuell, 1h 35min ab Wyssachen.	
Unterkunft:	Es stehen 9 Mehrbettzimmer mit insgesamt 42 Betten zur Verfügung. Nach Möglichkeit erhält jede Familie mit Kleinkindern ihr eigenes Zimmer.	
Verpflegung:	Es stehen uns eine Küche und ein Speisesaal zur Verfügung, welche wir mit Leben füllen werden ;-)	
Lage:	Die Unterkunft befindet sich im Herzen des Skigebiets Meiringen-Hasliberg. Die Gondelbahn Reuti-Bidmi ist zu Fuss in 2 Minuten erreichbar.	
Kosten:	Erwachsene: Kinder (2-16):	CHF 100.00 CHF 60.00 1. Kind, CHF 50.00 2. Kind, usw.
Skiticket (2 Tage):	Erwachsene: Kinder (6-16) Jugendliche (16-20)	CHF 101.00 CHF 50.00 CHF 79.00
Anmeldung:	Bis am 12. Januar 2020 bei Joel Baumann	

„Förderverein für Sozialdiakonie und Bildung“ der Kirchgemeinde Wyssachen

Seit einiger Zeit finanziert die Kirchgemeinde Wyssachen einen grossen Teil der Jugendarbeit und seit der Kürzung der Pfarrstelle den Sozialdiakon über den „Förderverein für Sozialdiakonie und Bildung“. Konkret bedeutet das, dass der Verein aus Spenden, die ihm auf freiwilliger Basis zufliessen, zurzeit folgende Projekte unterstützen kann:

1. Die Jugendarbeiterin der Regio-Kirche (Kirchgemeinden Huttwil, Eriswil, Dürrenroth und Wyssachen)
2. Die Anstellung von Sozialdiakon Fritz Bangerter, der seit der Pfarrstellenkürzung für die Altersarbeit zuständig ist.

Allfällige Spenden sind in der Steuererklärung vollumfänglich vom Einkommen abziehbar. Wir freuen uns über Reaktionen, falls jemand diese Arbeit unterstützen möchte.

(Bernerland Bank, 3454 Sumiswald, IBAN CH59 0631 3016 0371 5080 6, lautend auf Sozialdiakonie & Bildung, Kirchgemeinde Wyssachen)
Förderverein Sozialdiakonie und Bildung, Wyssachen

Kirchgemeinderat Wyssachen

Verschiedene Mitteilungen (Kommissionen, Organisationen)

Ressorts, Kommissionen

Präsidial

Öffnungszeiten Gemeindeverwaltung

Montag	08.00 – 11.30 Uhr / Nachmittag geschlossen
Dienstag	08.00 – 11.30 Uhr / 14.00 – 18.00 Uhr
Mittwoch	08.00 – 11.30 Uhr / Nachmittag geschlossen
Donnerstag	08.00 – 11.30 Uhr / 14.00 – 18.00 Uhr
Freitag	08.00 – 11.30 Uhr / Nachmittag geschlossen

Es ist möglich, mit Voranmeldung auch ausserhalb der Öffnungszeiten mit den Angestellten der Gemeindeverwaltung einen Termin zu vereinbaren.

Die Angestellten der Gemeindeverwaltung sind wie folgt erreichbar:

Telefon:	062 966 20 60
Fax:	062 966 21 35
E-Mail:	info@wyssachen.ch
Homepage:	www.wyssachen.ch

Hinweis auf die Gefahren beim Stellen einer Maitanne der AEK onyx AG

In vielen Dörfern wird der Brauch des Stellens einer Maitanne in der Nacht auf den 1. Mai gepflegt, was sehr schön ist. Gerade in ländlichen Gebieten gibt es nach wie vor noch viele Hoch- und Niederspannungs-Freileitungen, welche die Stromversorgung sicherstellen. In den letzten Jahren gab es einige Ereignisse, die die AEK onyx AG veranlasst hat, zu handeln. Die Gemeinde wurde gebeten, auf folgende Gefahren hinzuweisen:

- Der Abstand zu einer Freileitung muss mindestens fünf Meter betragen.

- Wenn die Tanne höher ist als die Freileitung muss der Abstand um die Überhöhung vergrössert werden.
- Elektrische Gefahr ist nicht sichtbar, aber spürbar.
- Die Berührung mit einer Freileitung kann tödlich enden.

Bei Fragen kann man sich direkt bei der AEK onyx AG, Solothurn, 032 624 88 88, melden.

Beiträge an Abonnement des öffentlichen Verkehrs

Den Jugendlichen mit Wohnsitz in Wyssachen wird bis zum 20. Altersjahr jährlich ein Beitrag von CHF 50.00 an das Halbtax-Abo, das General-Abo oder für Streckenabos ab CHF 800.00 gewährt. Zudem zahlt die Gemeinde pro Monat bis zum 25. Altersjahr CHF 10.00 an das Streckenabo der Zonen 180/181 (Wyssachen – Huttwil). Der Beitrag kann gegen Vorlage des jeweiligen Abos oder der Kaufquittung bei der Gemeindeverwaltung abgeholt werden. Mit dieser Massnahme leistet Wyssachen einen Beitrag zur Förderung des öffentlichen Verkehrs. Denn ohne den öffentlichen Verkehr ist der ländliche Raum nicht denkbar.

Der Gemeinderat bittet die Bevölkerung, die Busverbindungen von und nach Wyssachen wenn möglich zu benützen. Für die Rettung der Busverbindung ist jede einzelne Fahrt wichtig. Vielen Dank für Ihre Unterstützung.

Bauen und Werke

Gesamtrevision Ortsplanung

Nach der durchgeführten Mitwirkung wurden noch Änderungen vorgenommen. Der Gemeinderat Wyssachen hat die Unterlagen im Oktober 2019 zur Vorprüfung freigegeben. Sämtliche Berichte und Pläne wurden nun dem Amt für Gemeinden und Raumordnung zur Vorprüfung eingereicht.

Lichtraumprofil

Der Werkhof hat nach der letzten Gemeindeversammlung eine Bestandsaufnahme gemacht. Die Aufforderungen in den letzten Orientierungsschriften haben leider keinen grossen Erfolg gebracht. Es gibt sehr viele Stellen, bei denen das Lichtraumprofil nicht eingehalten ist. Um alle Eigentümer ausfindig zu machen und ihnen eine schriftliche Aufforderung zuzustellen, würde ein grosser administrativer Aufwand entstehen. Ob die betroffenen Äste dann auch wirklich zurückgeschnitten würden, ist fraglich. Aus diesem Grund wurden Abklärungen in der Nachbarsgemeinde vorgenommen. Die Baukommission hat sich dann entschieden, eine Firma für Forstarbeiten zu beauftragen, die Äste, welche in das Lichtraumprofil ragen, zurückzuschneiden. Die Äste werden vom Werkhof zusammengeräumt und entsorgt. Die Durchführung der Arbeiten ist je nach Witterung im Dezember 2019 geplant. Mit einem Inserat im Anzeiger Trachselwald wird auf die Aktion noch hingewiesen. Bei Fragen können sich die Betroffenen bei der Gemeinde oder direkt

beim Werkhof Wyssachen melden. Denjenigen, welche ihre Sträucher und Hecken selber schon zurückgeschnitten haben, danken wir.

Baugesuche

Seit der letzten Orientierungsschrift wurden folgende Gesuche behandelt:

Durch den Regierungsstatthalter erteilte Baubewilligungen:
- Loosli Küchen AG, Gewerbestrasse – Notfallsteg über Bach / Vordach Auslieferung 122V / Notstromaggregat

Durch die Baukommission erteilte Baubewilligungen:
- Lahl Ingo und Amy Joyce, Bettlach – Umbau Kindergarten (Dorf 114D)
- Hügli Peter, Sager 261 – Anbau Keller mit Aussentreppe
- Meister Heinz, Rohrbachgraben – Einbau von 2 Dachflächenfenster, Dorfstrasse 108C
- Steffen Florian und Martina, Sumiswald – Sanierung EFH Bachmätteli 167A
- Zaugg Cornelia, Mundi 105 – Einbau Kaminanlage für Cheminée-Ofen
- Steffen Kurt und Marianne, Schwarzenbach – Überdachung bestehender Sitzplatz (Wintergarten), Sanierung Badezimmer und Einbau Cheminée-Ofen
- Sägesser Daniel und Christina, Heimige 65 – Abbruch Schweinestall, Neubau Remise und Erweiterung Holzschnitzellager auf bestehenden Bodenplatten
- Heiniger Christian, Bichsel 140 – Ersatz / Erweiterung Dreschhütte, Lagerung landw. Maschinen und Güter, Gersbergmatte 184E

Hängige Baugesuche:
- Roth Andreas und Evelyne, Allschwil – Anbau Zimmer/Wirtschaftsraum und Keller/Heizung, Einstellraum, Abbruch Gerätehaus Nord und Zwischenboden (nachträgliches BG), Strumpfer 102A
- Hubacher Daniel, Dürrenbühl 59 – Neubau Geflügelmasthalle, 3 Futtersilos, Propangastank (unterflur), Jauchegrube
- Steffen Reto und Monika, Boppige 10A – Garage mit Veloabstellraum
- Minder Andres, Gärbeli 93 – Sanierung Werkstatt / Lagerraum (Zufahrt / Tore) Dürrenbühl 58C

Pferdekot auf Strassen

Pferdekot auf Strassen ist für andere Verkehrsteilnehmer (Fussgänger, Velofahrer, etc.) eine Zumutung. Wir bitten alle Reiterinnen und Reiter, den Pferdekot möglichst von der Strasse aufzunehmen, damit andere Strassenbenützer die Fahrbahnen ungehindert passieren können.

Gewichtsbeschränkung

Viele Gemeindestrassen vertragen den Winter (Nässe, Frost, Tauwetter, usw.) schlecht. Wir appellieren an alle Benützer, die Strassen nicht zu stark zu strapazieren. Vor allem während der Tauperiode ist auf Schwertransporte (Fahrzeuge über 3,5 t) zu verzichten. Dies gilt auch für die Holzabfuhr. Besten Dank.

Strassenwasser

Strassenschächte (sofern das Wasser hineinfliesst) dienen dem Ableiten von Wasser. Je nach Jahreszeit behindern verschiedene Ursachen (Laub, Gras, Heu, Stroh, Kies, Eis,

usw.) den Abfluss des Wassers. Die Anstösser werden gebeten, jeweils die Schächte von Dreck oder Eis zu befreien. Danke.

Winterdienst

Niemand liebt die Eisglätte auf den Strassen. Trotzdem müssen wir damit umgehen. Die Bevölkerung wird gebeten, Eisglätten der Gemeindeverwaltung zu melden. Anschliessend wird deren „Bekämpfung" veranlasst. Die Schneeräumung ist eine Kunst, die eigentlich niemand kann, aber alle meinen, es besser zu können. Um die Strassen möglichst reibungslos zu pflügen, ist der Fahrer auf folgende minimale Gegebenheiten angewiesen: Schneestecken müssen stehen; Hindernisse müssen markiert sein; Einmündungen und Wendemöglichkeiten bei Hausplätzen sind im vorgesehenen Wendebereich frei zu halten (keine parkierten Fahrzeuge oder Ablagerungen).

Vereine, Organisationen

Chäsilade-Brätle
Freitag, 05. Juni 2020, ab 16.00 Uhr

Herbst-Märit
Samstag, 19. September 2020
Von 09.00 – 16.00 Uhr mit Festwirtschaft

Wir freuen uns über eine rege Teilnahme an Ausstellern – es sind alle herzlich willkommen. Auskünfte können im Chäsilade oder bei E. Staub 079 235 85 15 eingeholt werden.

Gasthof Rössli Wyssachen

Geehrte Einwohnerinnen und Einwohner der Gemeinde Wyssachen

Gerne orientieren wir Sie über unsere Pläne mit unserem Gasthof Rössli in der Gemeinde Wyssachen. Nach bald 30 Jahren „Wirten" wollen wir unseren Gasthof in andere Hände übergeben. Deshalb planen wir, das Haus im Sommer 2022 zu verkaufen. Sollte uns das nicht gelingen, werden wir ab Sommer 2022 die Umnutzung und die Schliessung des Restaurants in Betracht ziehen. Für das Dorfleben wäre sicher eine Weiterführung des Betriebs förderlich. Interessenten für eine Übernahme melden sich bitte direkt im Rössli Wyssachen. An dieser Stelle bedanken wir uns bei der gesamten Bevölkerung für Ihre langjährige Kundentreue.

Hedi und Hans Niederhauser
Gasthof Rössli Wyssachen

Junioren gesucht!

Der Unihockeyclub Black Creek Schwarzenbach
sucht für die kommende Meisterschaftssaison 2020 / 2021 Juniorinnen und Junioren! Bist du an einem Schnuppertraining interessiert?
Dann melde dich bei Hansueli Rentsch per Mail: **hansueli.rentsch@uhc-schwarzenbach.ch** oder hol dir deine Infos unter: **www.uhc-schwarzenbach.ch**
Wir freuen uns auf dich!

Weihnachtsfeier der Schule Wyssachen

Am Dienstag, 10. Dezember 2019, um 19.30 Uhr findet im Kirchgemeindehaus die Weihnachtsfeier der Schule Wyssachen statt. Die Kinder des Kindergartens bis zur 6. Klasse werden Ihnen ein Programm rund um das Thema Sterne zeigen.
Am Schluss servieren die Kinder einen Punsch und Güezi.

Wir freuen uns auf einen gemütlichen Abend.

11. Hobbyausstellung mit Kinderspielsachen Flohmarkt

05. – 06. September 2020, im Kirchgemeindehaus Wyssachen

Möchtest Du Dein Hobby auch einmal, während 2 Tagen, zahlreichen Besuchern vorstellen? Dann melde Dich doch bis Ende Januar 2020 bei:

Anna Bürgi, Sager 265, 4954 Wyssachen, Tel. 062 966 16 44, anna.buergi@hotmail.com

Wir freuen uns mit Dir eine interessante und abwechslungsreiche Ausstellung planen zu dürfen!

Kinderspielsachen Flohmarkt: Der Flohmarkt wird wieder von der Spielgruppe «Sünneli» durchgeführt. Sie sind froh über viele verschiedene Spielsachen, **ohne Plüschtiere**, für Kinder in jeder Altersstufe. Kontaktperson: Fabienne Aeschimann, Boppigen, 4954 Wyssachen, Tel. 062 966 02 81, fa.aeschi@bluewin.ch

Der **Gemischten Chor Schweinbrunnen** macht Winterpause bis über den Jahreswechsel hinaus. Wir freuen uns aber im Dezember das vereinsinterne Adventslismen noch zu organisieren. Das neue Jahresprogramm werden wir im gewohnten Rahmen gestalten. Wir wünschen allen eine ruhige schöne Winterzeit und alles Gute fürs neue Jahr.

Es grüsst der Gemischte Chor Schweinbrunnen

Jodlerchöpli WYSSACHEN

Konzert und Theater

Samstag, 15.02.2020
Sonntag, 16.02.2020
Freitag, 21.02.2020

Kirchgemeindehaus Wyssachen

Einfach inserieren.
Regional profitieren.

Affoltern | Dürrenroth | Eriswil | Huttwil
Sumiswald | Trachselwald | Walterswil | Wyssachen

anzeiger trachselwald

Druckerei Schürch AG
Bahnhofstrasse 9
4950 Huttwil

Telefon 062 959 80 75
anzeiger@schuerch-druck.ch
www.anzeiger-trachselwald.ch

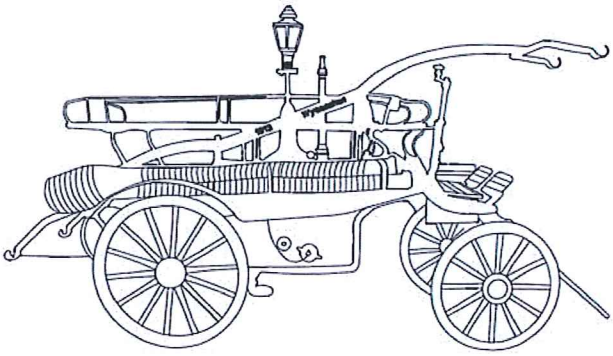
Stadttheater Langenthal

Das Stadttheater Langenthal ist am 19. Oktober 2019 in die neue Saison gestartet – die dritte Saison im neu-renovierten Haus! In den kommenden sechs Monaten bietet das Stadttheater ein äusserst vielfältiges Programm – von Opern über Musicals, Schauspiele, Konzerte, Kleintheater-Stücke bis hin zu den beliebten Kindervorstellungen und neu auch zwei Theater-Führungen für die jüngsten Gäste.

Zu den ganz besonderen Vorstellungen in dieser Saison gehören "Black Out: A Digital Dance Show", eine ganz neuartige Tanzshow der Flowmotion Dance Company aus Wien, das Rock Musical "Jesus Christ Superstar", produziert von der Waggonhalle Marburg, oder Mike Müller mit seinem Stück "Heute Gemeindeversammlung". Die jüngsten Gäste dürfen sich freuen auf Peter Pan, Rotkäppli oder Das Dschungelbuch. Das vollständige Programm ist ersichtlich unter www.stadttheater-langenthal.ch

Feuerwehrverein Wyssachen und Wyssacher-Männer kochen

Bärzelistagsapéro
Am **02. Januar 2020, 10.00 Uhr,** laden wir die Bevölkerung von Wyssachen zum Bärzelistagsapéro beim Kirchgemeindehaus ein. Gemeinsam möchten wir auf das neue Jahr anstossen. Nähere Angaben werden folgen. Wir freuen uns auf zahlreiche Besucher!



Feuerwehrverein Wyssachen

SPIELGRUPPE "SÜNNELI "WYSSACHEN

Der Vorstand der Spielgruppe „Sünneli“ Wyssachen möchte über folgende Veranstaltungen informieren:

Spielgruppenfest: Samstag, 02. Mai 2020, 11.00 bis 15.00 Uhr

Dazu sind Sie recht herzlich eingeladen!

Kinderfestli
Samstag, 02. Mai 2020
in der Spielgruppe
Wyssachen

NEU !!
Kinder T-Shirts und Caps
Erhältlich in der Spielgruppe

Seniorenrat der Gemeinden Auswil, Dürrenroth, Eriswil, Huttwil, Rohrbach, Rohrbachgraben, Walterswil und Wyssachen

SeRa

Der nächste Anlass des SeRa findet am Mittwoch, 11. März 2020, 19.30 Uhr im Kirchgemeindehaus in Wyssachen statt. Das Thema lautet:
«Ohne ‹digital› und ‹nano› läuft heute nichts mehr –was steckt dahinter?»

Jahresprogramm 2020

(gemäss Präsidienzusammenkunft vom 13.09.2019 allfällige Änderungen bleiben vorbehalten)

WANN	WAS	WER	WO
Januar			
02.	Bärzelistagsapéro	Feuerwehrverein und Wyssacher-Männer kochen	Kirchgemeindehaus
10.	Racletteabend	Gewerbeverein	Kirchgemeindehaus
14.	Alleinstehendennachmittag	Kirchgemeinde	Kirchgemeindehaus
18.	Frauenmorgen	Kirchgemeinde	Kirchgemeindehaus
21.	Seniorennachmittag	Kirchgemeinde	Kirchgemeindehaus
24.	Hauptversammlung	Wyssacher-Männer kochen	Schulküche
30.	Blutspendenaktion SRK	Samaritergruppe	Kirchgemeindehaus
Februar			
07.	Hauptversammlung	Feuerwehrverein	Gasthof Rössli
07.	Hauptversammlung	Schützengesellschaft	Gasthof Rössli
08.	Kafistübli	CEVI	Vereinshaus
11.	Alleinstehendennachmittag	Kirchgemeinde	Kirchgemeindehaus
12.	Hauptversammlung	Landfrauenverein	Panoramarestaurant Fritzenfluh
15./16./21.	Konzert und Theater	Jodlerchörli	Kirchgemeindehaus
18.	Mittagstisch und Seniorennachmittag	Landfrauenverein und Kirchgemeinde	Kirchgemeindehaus
März			
07.	Frauenmorgen	Kirchgemeinde	Kirchgemeindehaus
10.	Alleinstehendennachmittag	Kirchgemeinde	Kirchgemeindehaus
17.	Mittagstisch und Seniorennachmittag	Landfrauenverein und Kirchgemeinde	Kirchgemeindehaus
20./21.	Jahreskonzert	Musikgesellschaft	Kirchgemeindehaus
April			
03.	Hauptversammlung	Gewerbeverein	?
04.	Jungschiabend	CEVI	Kirchgemeindehaus
12.	Oster-Zmorge	Kirchgemeinde	Kirchgemeindehaus
14.	Alleinstehendennachmittag	Kirchgemeinde	Kirchgemeindehaus
18.	Pasta é Musica	Steffen Ulrich	Kirchgemeindehaus
26.	Turnerinnenzmorge	Damenturnverein	Kirchgemeindehaus
Mai			
02.	Spielgruppenfestli	Spielgruppe Sünneli	Loosli-Areal
12.	Alleinstehendennachmittag	Kirchgemeinde	Kirchgemeindehaus
23.	Jungschifest	CEVI	?
24.	Konfirmation	Kirchgemeinde	Kirchgemeindehaus
Juni			
09.	Alleinstehendennachmittag	Kirchgemeinde	Kirchgemeindehaus
14.	Grillgottesdienst	Kirchgemeinde	Kirche / KGH
15.	Gemeindeversammlung	Kirchgemeindehaus	Einwohnergemeinde
20.	Schulfest	Schule und Kindergarten	Schulhaus / KGH

Juli

04.	Emmentalischer Handdruckspritzenwettbewerb	Feuerwehrverein	Loosli-Areal
05.	Schaberpredigt	Kirchgemeinde	Schaber, bei schlechtem Wetter im KGH
25./26.	Fritzefluechilbi	Jodlerchörli	Fritzeflue
30.	Blutspendenaktion SRK	Samaritergruppe	Kirchgemeindehaus

August

01.	1. Augustfeier	Einwohnergemeinde / Wyssacher-Männer kochen	Fritzeflue
08.	Pétanque-Turnier	BDP Region Huttwil	Areal clevergie AG, Möösli
11.	Alleinstehendennachmittag	Kirchgemeinde	Kirchgemeindehaus
14./15./16.	Sommernachtsfest	Musikgesellschaft	Dorf
16.	Gottesdienst für Gross und Chlii zum Schulanfang	Kirchgemeinde	Dorf

September

05./06.	Hobbyausstellung	OK Hobbyausstellung	Krichgemeindehaus
07.	Hauptversammlung	Spielgruppe Sünneli	Loosli-Areal
08.	Alleinstehendennachmittag	Kirchgemeinde	Kirchgemeindehaus
11.	Präsidienzusammenkunft	Gemeinde/Vereine	Gasthof Rössli

Oktober

04.	Erntedank-Zmittag	Kirchgemeinde / Jodlerchörli / Wyssacher-Männer kochen	Kirchgemeindehaus
08./10./11.	Konzert und Theater	Gemischter Chor Schweinbrunnen / Männerchor Dürrenroth	MZH Dürrenroth
10./11.	Lotto	KZV / Männerchor	Kirchgemeindehaus
13.	Alleinstehendennachmittag	Kirchgemeinde	Kirchgemeindehaus
17.	Geburtstagssingen	Jodlerchörli	Kirchgemeindehaus
23.	Vereins- und Einzelehrungen / militärische Entlassungen	Einwohnergemeinde / Kirchgemeinde / Vereine / Betriebskomm. KGH	Kirchgemeindehaus
28.	Frauenfrühstück	Kirchgemeinde	Kirchgemeindehaus
31.	Suppentag	Schule / Wyssacher-Männer kochen	Schulhaus

November

07./08.	Lotto	Hornussergesellschaft	Kirchgemeindehaus
12./14.	Konzert und Theater	Männerchor	Kirchgemeindehaus
17.	Mittagstisch und Seniorennachmittag	Landfrauenverein und Kirchgemeinde	Kirchgemeindehaus
18.	Bastelnachmittag Pflotschwoche	Kirchgemeinde	Kirchgemeindehaus
20.	Jungbürgerfeier / Neuzuzügertreffen	Einwohnergemeinde	Kirchgemeindehaus
21./22.	Lotto	Schützengesellschaft	Kirchgemeindehaus
29.	Gottesdienst mit Tauferinnerung	Kirchgemeinde	Kirche

Dezember

02.	Waudwienachte bei Familie Leuenberger	Landfrauenverein	Ufhusen
07.	Gemeindeversammlung	Kirchgemeindehaus	Einwohnergemeinde
08.	Mittagstisch und Senioren-Weihnachtsfeier	Landfrauenverein und Kirchgemeinde	Kirchgemeindehaus
15.	Alleinstehendennachmittag	Kirchgemeinde	Kirchgemeindehaus